

## Acta inicial de la reunió constitutiva de conciliació empresarial

Núm. Expedient

### 1. Dades de la reunió

Data

Hora d'inici

Hora d'acabament

### 2. Dades de les persones participants

#### 2.1 Persona 1

##### a. Dades de la persona física 1

Cognoms, nom:	Núm.d'identificació
Adreça a l'efecte de notificacions	CP:
Població:	País:
Telèfon de contacte:	email:

##### b. Dades de la persona jurídica 1

Raó social	NRT
Adreça a l'efecte de notificacions	CP:
Població:	País:
Telèfon de contacte:	email:

##### Dades de la persona en nom i representació de la qual actua la persona jurídica 1

Cognoms, nom:	Núm. d'identificació
Adreça a l'efecte de notificacions	CP:
Població:	País:
Telèfon de contacte:	email:

##### c) Si escau, dades de l'advocat/ada amb qui compareix la persona 1:

Cognoms, nom:	Núm. Col·legiat	
Col·legi professional	Domicili	CP:
Població:	País:	
Telèfon de contacte:	email:	

## 2.2 Persona 2

### a. Dades de la persona física 2

Cognoms, nom:	Núm.d'identificació
Adreça a l'efecte de notificacions	CP:
Població:	País:
Telèfon de contacte:	email:

### b. Dades de la persona jurídica 2

Raó social	NRT
Adreça a l'efecte de notificacions	CP:
Població:	País:
Telèfon de contacte:	email:

### Dades de la persona en nom i representació de la qual actua la persona jurídica 2

Cognoms, nom:	Núm. d'identificació
Adreça a l'efecte de notificacions	CP:
Població:	País:
Telèfon de contacte:	email:

### c) Si escau, dades de l'advocat/ada amb qui compareix la persona 2:

Cognoms, nom:	Núm. Col·legiat	
Col·legi professional	Domicili	CP:
Població:	País:	
Telèfon de contacte:	email:	

### 3. Nombre de reunions previstes inicialment:

### 4. Durada prevista de la conciliació:

### 5. Cost de la conciliació:

Honoraris de la persona conciliadora	
Altres despeses	
<b>TOTAL</b>	

## 6. Dades de les persones conciliadores

### 6.1 Persona conciliadora 1

Cognoms, nom:

Adreça :

CP:

Població:

País:

Telèfon de contacte:

email:

### 6.2 Persona conciliadora 2

Cognoms, nom:

Adreça

CP:

Població:

País:

Telèfon de contacte:

email:

## 7. Llengua de la conciliació *(Si alguna persona acredita que no entén el català)*

Castellà	
Francès	

Altres (concretar idioma)

## 8. Lloc del conciliació

El conciliació es fa a les dependències de la Cambra de Comerç, Indústria i Serveis d'Andorra o als espais que determini la Cambra.

## 9. Objecte de la conciliació *[Expresseu breument els punts principals de la conciliació]*

## 10. Legislació aplicable

El procediment de conciliació administrat per la Cambra de Comerç, Indústria i Serveis d'Andorra es regeix pels principis de la conciliació regulats al Reglament de conciliació de la Cambra i la resta de normativa que hi sigui aplicable.

### 11. Imparcialitat de les persones conciliadores

Hi ha alguna causa que pot afectar la imparcialitat de les persones conciliadores?	Si	No
De la persona conciliadora 1		
De la persona conciliadora 2		

### 12. Cobertura de la responsabilitat civil de les persones conciliadores

De la persona conciliadora 1	SI
De la persona conciliadora 2	SI

### 13. Acceptació voluntària

Les parts declarem que hem estat informades de les característiques bàsiques de la conciliació, com són, entre altres, la voluntarietat, la imparcialitat de les persones conciliadores i la confidencialitat; manifestem la voluntat de participar en la conciliació i assumim les obligacions que se'n derivin.

Tant les parts com la persona conciliadora o les persones conciliadores ens comprometem a acceptar i complir els principis bàsics del procediment i del Reglament de conciliació.

I perquè consti així signem aquesta acta inicial de la conciliació, en                      exemplars al lloc i la data indicats a l'inici del document.

Nom i cognoms  
Signatura de la part

Nom i cognoms  
Signatura de la part

Nom i cognoms  
Signatura de l'advocat

Nom i cognoms  
Signatura de l'advocat

Nom i cognoms  
Signatura de la persona conciliadora 1

Nom i cognoms  
Signatura de la persona conciliadora 2

A                      , a                      de                      de

Dades de contacte:  
Cambra de Comerç, Indústria i Serveis d'Andorra  
C. Prat de la Creu, 8  
Tel. +376 80 92 92  
A/e: ccis@andorra.ad

#### Nota legal

Les dades requerides són necessàries per organitzar un procediment de conciliació, per la qual cosa s'inclouen a les bases de dades de la Cambra i es tracten de manera automatitzada.

La Cambra de Comerç, Indústria i Serveis d'Andorra, amb domicili al carrer Prat de la Creu, 8, d'Andorra la Vella, recull les dades de caràcter personal establertes en aquest formulari d'inscripció per raó del Reglament de conciliació del servei de la Cambra de Comerç, Indústria i Serveis d'Andorra anomenat Centre de Resolució de Conflictes Empresarials, amb la finalitat de gestionar les dades relatives a l'aplicació dels procediments de resolució alternativa de conflictes empresarials. Les dades personals es conserven durant el termini establert legalment a la normativa en vigor. No obstant això, els interessats poden exercir els drets d'oposició, accés, rectificació, supressió, limitació del tractament i portabilitat de les seves dades personals, i els altres drets reconeguts a la normativa mitjançant una sol·licitud escrita al delegat de protecció de dades personals (dpd@ccis.ad) de la Cambra. També es poden posar en contacte amb l'Agència Andorrana de Protecció de Dades Personals (APDA). Les dades personals que s'aporten mitjançant aquest formulari d'inscripció han de ser adequades, pertinents i exactes, i cal evitar que continguin dades personals de terceres persones o que no estiguin adscrites a l'activitat empresarial o comercial relativa a la finalitat del servei. Per obtenir més informació sobre les finalitats i la gestió de les dades personals es pot consultar la política de privacitat de la Cambra de Comerç, Indústria i Serveis d'Andorra.